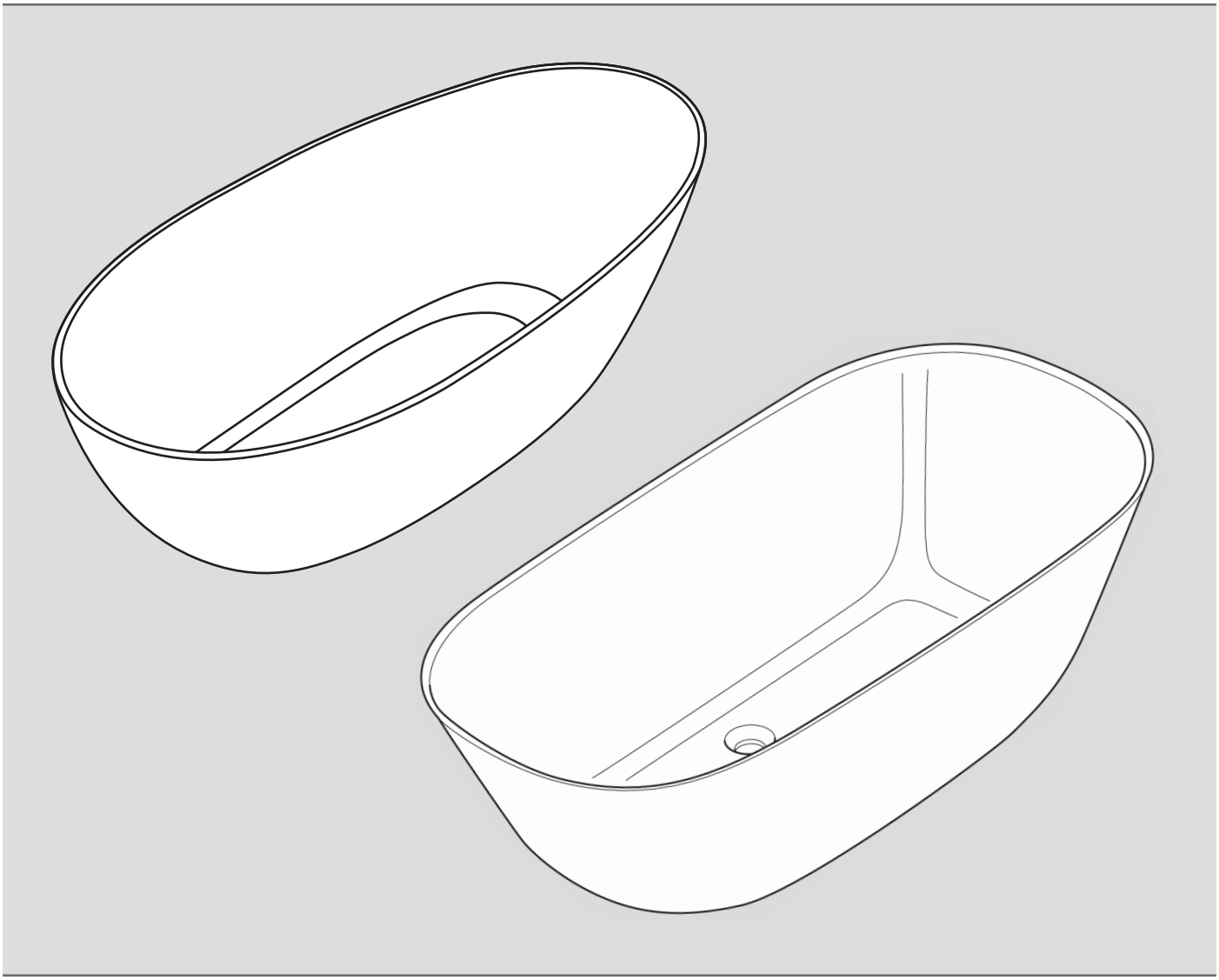
Villeroy & Boch
1748

Antao - Theano



RU **Инструкция по установке**

ВАЖНО

Для этих ванн действуют особые требования к гидроизоляции и подключению слива, которые зависят от способа установки. Перед началом установки обязательно ознакомьтесь с инструкцией. Настоятельно рекомендуется согласовать установку с сертифицирующими органами и местными властями для обеспечения соответствия нормам.

1 Общие сведения

Перед установкой и эксплуатацией изделия внимательно прочитайте инструкцию по установке и эксплуатации. Инструкция должна всегда храниться в месте, легкодоступном для пользователя.

Перед установкой проверьте изделие на отсутствие повреждений и комплектность. Обнаруженные дефекты невозможно устранить после установки.

1.1 Условные обозначения

Указания по технике безопасности



Предупреждение!

Предупреждение о потенциальной опасности.

Возможны тяжёлые травмы или смерть.



Осторожно!

Предупреждение о потенциально опасных ситуациях.

Возможны лёгкие травмы или материальный ущерб.



Важно

Прочая полезная информация по применению инструкции.

Указания к действию

Действия приведены в виде нумерованного списка. Порядок действий необходимо соблюдать.

Пример:

1. Действие
2. Действие

Результаты выполнения действия обозначаются следующим образом:

Пример:

→ Действие

→ Действие

Списки

Списки без фиксированной последовательности обозначаются маркированными пунктами.

Пример:

- Пункт 1
- Пункт 2

1.2 Общие сведения

Целевые группы данной инструкции по установке и эксплуатации: монтажники, сантехники и пользователи.

Монтажники:

По поручению пользователя эти специалисты выполняют работы, для которых у них есть необходимая квалификация, полученная в ходе профессионального образования или сопоставимой практической подготовки, что позволяет им выполнять возникающие работы квалифицированно и надлежащим образом с учётом требований безопасности и рисков. Их работа ведётся под руководством, контролем и ответственностью обученного надзорного/квалифицированного персонала, назначенного пользователем.

Сантехники:

Благодаря технической подготовке, знаниям и опыту, а также знанию применимых стандартов и норм эти специалисты способны выполнять работы на сантехнических системах, самостоятельно выявлять возможные опасности и предотвращать их. Сантехники специально обучены для работы на объекте, где они работают, и знакомы с соответствующими стандартами и нормами.

Пользователи:

Изделием могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями либо с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или получили инструкции по безопасному использованию изделия и понимают связанные с этим опасности. Детям запрещается играть с изделием.



Предупреждение!

Чистка и обслуживание изделия пользователем не должны выполняться детьми без присмотра.



Важно

Ванной не должны пользоваться дети раннего возраста (0–3 года); дети младшего возраста (3–8 лет) могут пользоваться ею только под постоянным присмотром.

1.3 Гарантия

На это качественное изделие предоставляется заводская гарантия сроком 10 лет с даты приобретения.

Гарантия распространяется на заводские дефекты, отклонения цвета и/или трещины, возникшие в результате усталости материала, а также на деформацию под воздействием горячей воды. Гарантия ограничивается ремонтом или заменой поставленных изделий Villeroy & Boch.

Гарантия действует только при условии, что изделие установлено и обслуживается в соответствии с нашими инструкциями по установке и обслуживанию. Гарантия утрачивает силу, если, например, отверстия/установка для гидромассажных систем выполнены сторонними поставщиками, а также если отверстия/установка выполнены не в соответствии с инструкцией по установке, прилагаемой к изделию.

Полные условия гарантии приведены на сайте Argent Australia.

1.4 Обслуживание и уход

Поверхности ванн очень легко чистятся, не имеют пор и идеально гладкие. Чтобы поверхности сохраняли блеск, достаточно регулярно обрабатывать их губкой и жидким чистящим средством, подходящим также для синтетических материалов, например акрила.

Известковый налёт и потеря блеска легко устраняются средствами на основе уксуса или специальными средствами от известкового налёта. Щелочные чистящие средства, например обычное средство для мытья посуды, удаляют вещества, оставляющие жирные следы.

2 Безопасность

2.1 Использование по назначению

Antao и Theano — отдельностоящие ванны из Quaryl®, предназначенные для купания в бытовых условиях.

Использование по назначению также включает:

- Соблюдение всех указаний данной инструкции по эксплуатации/установке
- Выполнение работ по осмотру и техническому обслуживанию
- Использование только оригинальных деталей

2.2 Разумно предсказуемое неправильное использование

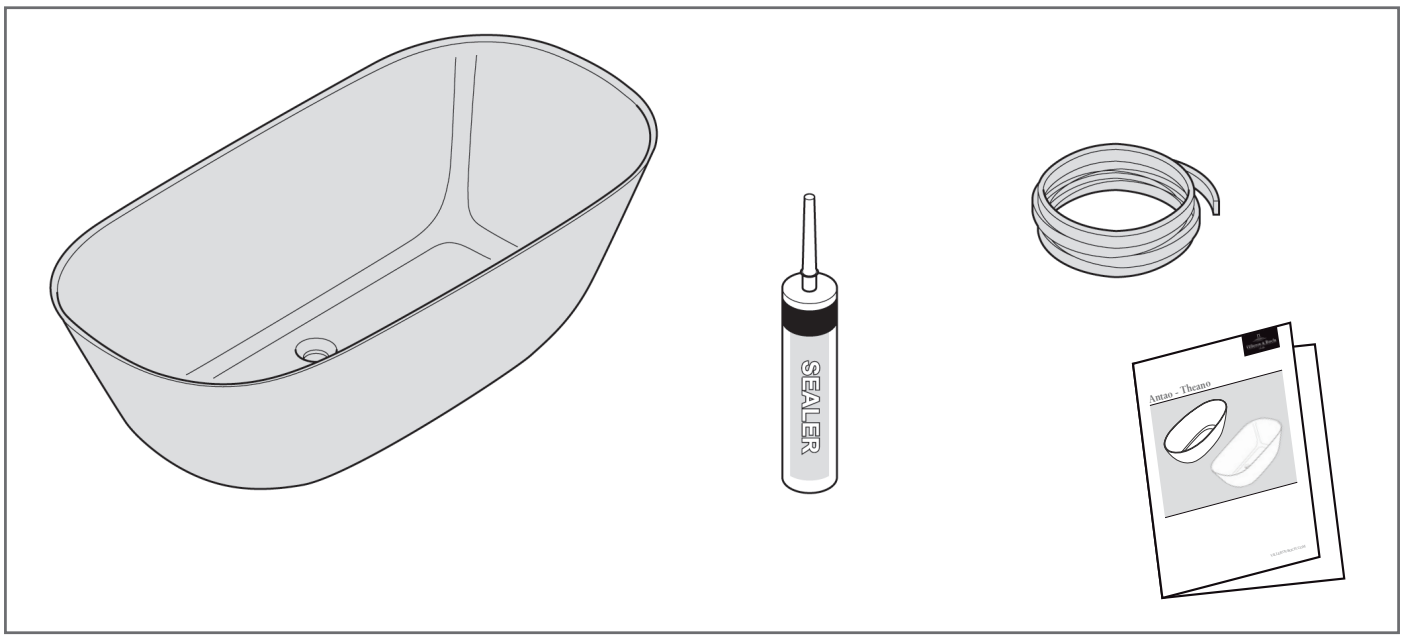
Любое использование, отличное от указанного в разделе «Использование по назначению» или выходящее за его рамки, считается использованием не по назначению.

За ущерб, возникший в результате использования не по назначению, всю ответственность несёт сам эксплуатант; производитель не несёт никакой ответственности.

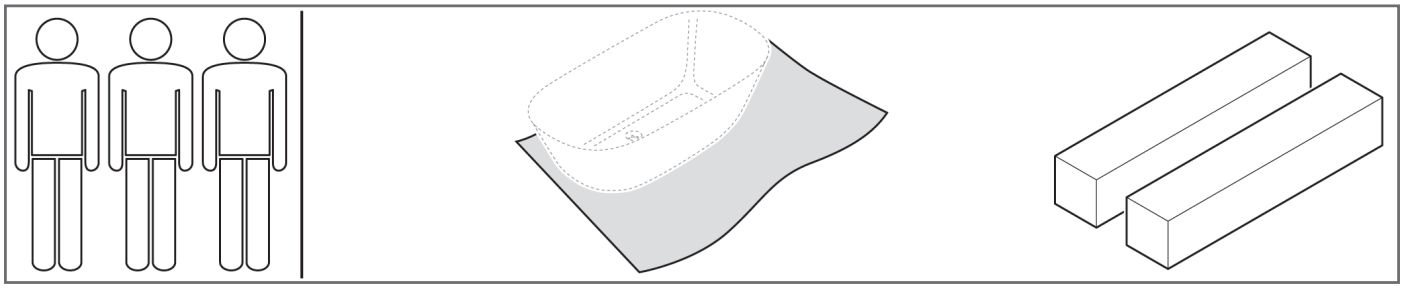
3 Комплект поставки / необходимые инструменты Antao/Theano

При получении проверьте комплектность поставки.

Комплект поставки



Необходимые инструменты



НЕОБХОДИМО ДЛЯ УСТАНОВКИ

4 Установка

Поскольку у ванн Antao и Theano **НЕТ** полости под дном, **НЕОБХОДИМО** предусмотреть под ванной полость для подключения слива.

Приведённые ниже варианты **НЕОБХОДИМО** согласовать с компетентными органами с учётом индивидуальных условий вашей установки.

1. **Полость ниже уровня чистового пола** — уточните требования к гидроизоляции в компетентных органах.

   например, трап с гидроизоляционным фланцем (puddle drain) или отдельный трап в полости.

2. **Установка подиума на чистовой пол, чтобы полость находилась выше уровня чистового пола** — уточните требования к гидроизоляции в компетентных органах.

   например, трап с гидроизоляционным фланцем (puddle drain) или отдельный трап в полости.

Важно

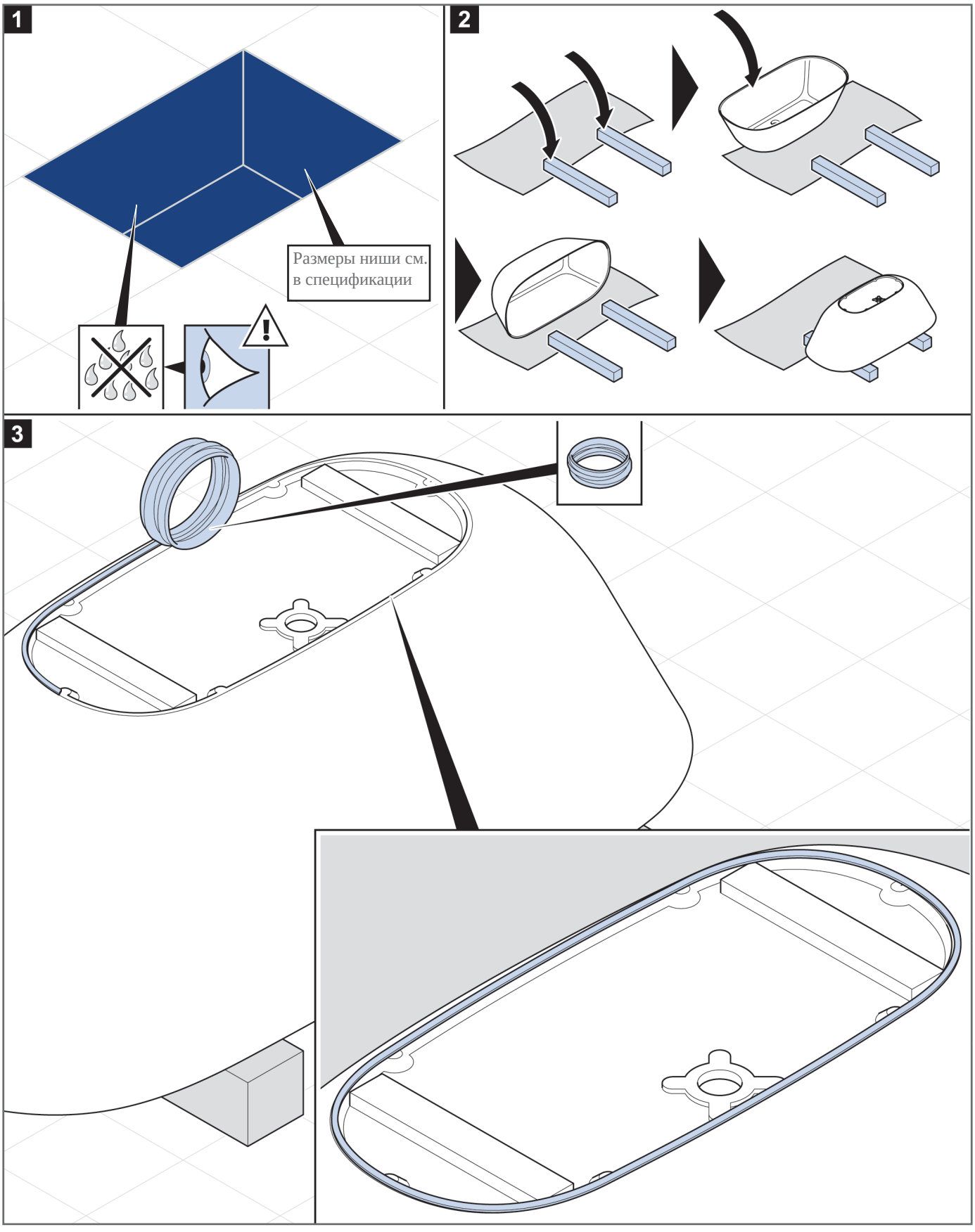
Никогда не размещайте изделие рядом с источниками тепла или над ними — радиаторами, решётками отопления, плитами или другими нагревательными приборами.

5 Эксплуатация

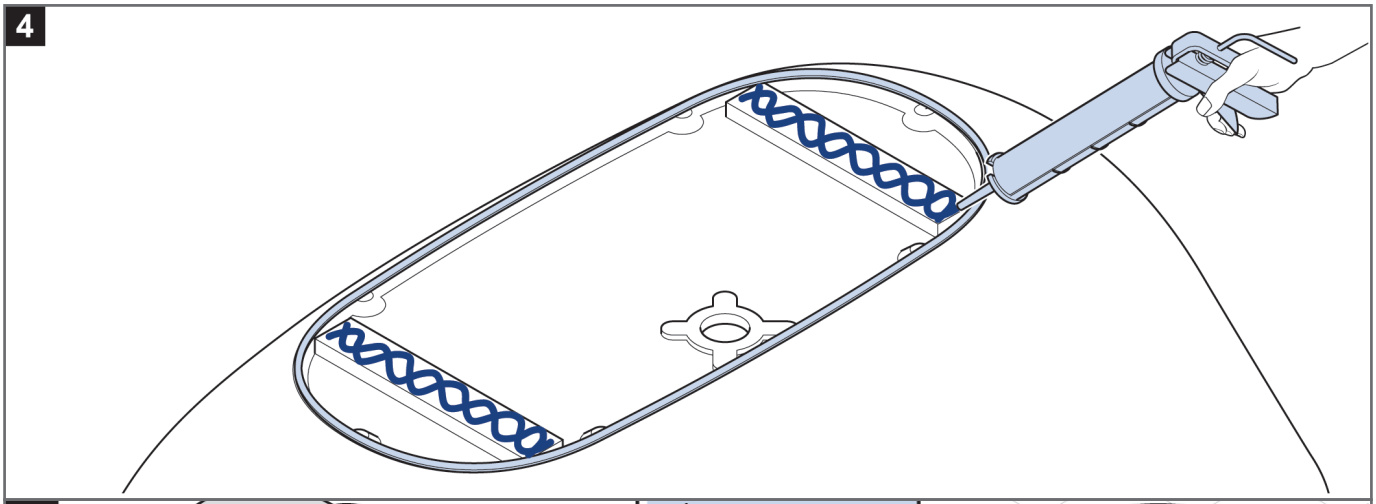
Важно

Пожилым, ослабленным или маломобильным людям, а также людям с инвалидностью следует соблюдать осторожность при пользовании ванной и быть особенно внимательными при входе в неё и выходе.

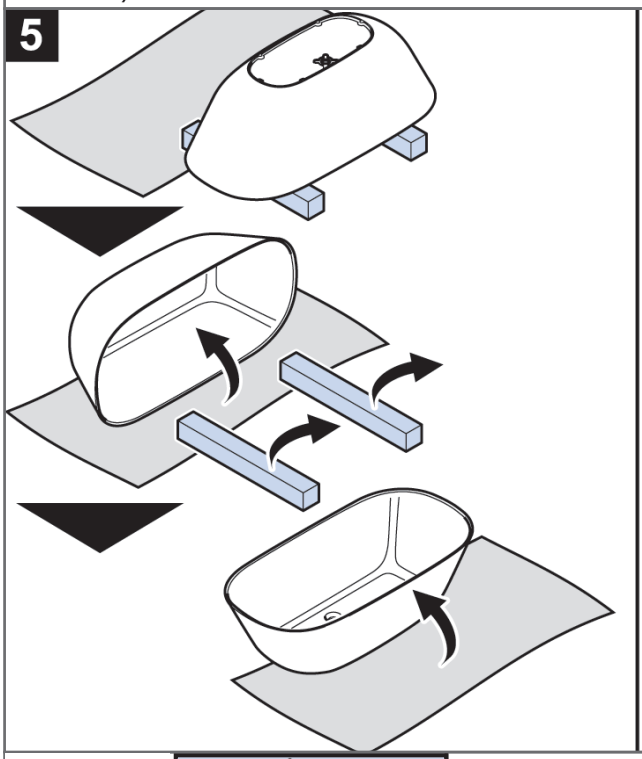
6 Установка Antao/Theano

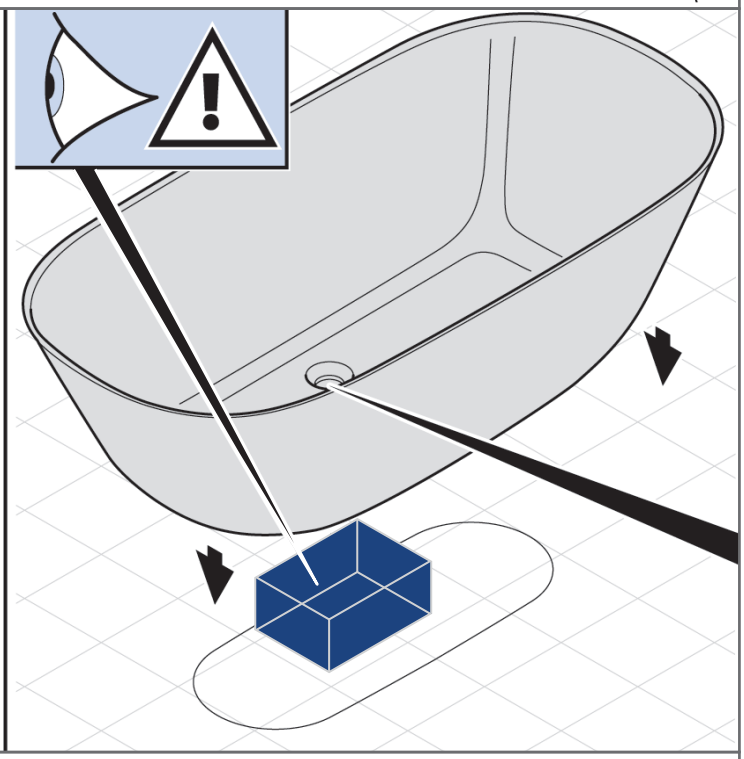


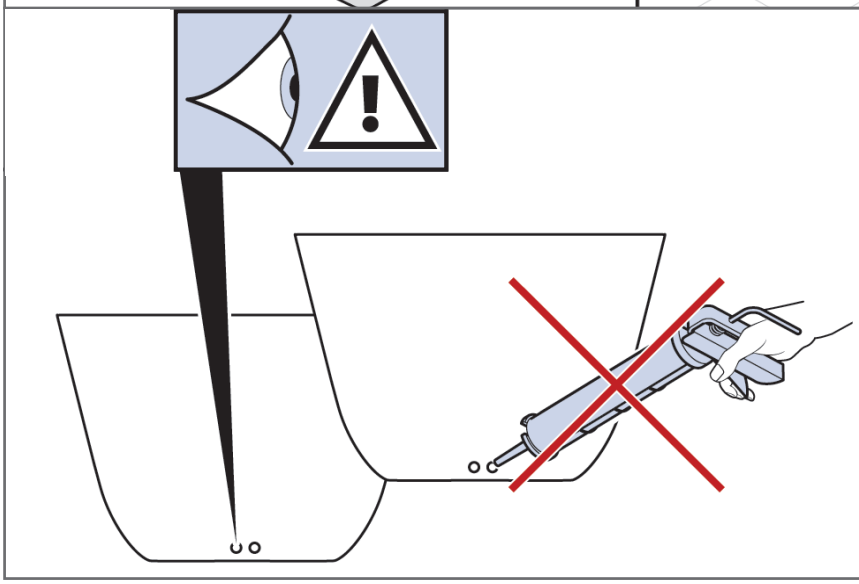
4



5







Важно

Отверстия в торце ванны должны оставаться открытыми и свободными.